



Zmluva č. 0428/2013/2

zo dňa 15.02.2013
Uzatvorená medzi

| | |
|-------------------------|--|
| firma | TEATRON s.r.o. |
| adresa | Cígeľská 4, 831 06 Bratislava |
| zastúpená | PhDr. Pavel Schwarz, konateľ |
| IČO / DIČ | 35 872 659 // 2021770608 |
| Reg.č. // zo dňa | OR OS Bratislava 1, vložka č.30360/B, z 2.1.2004 |
| bankové spojenie | Tatra Banka , č.úctu: 2626028282 / 1100 |

d'alej len **dodávateľ**

a

| | |
|-----------------------------|-----------------------------------|
| firma | Mestské kultúrne stredisko Levice |
| adresa | A.Sládkoviča 2, 934 01 Levice |
| zastúpená | Bc. Berta Jasečková, riaditeľka |
| IČO/DIČ | IČO: 00060526, DIČ:2020401350 |
| Číslo účtu: | 4440001208/3100 |
| Bankové spojenie | Volksbank Slovensko a.s. Levice |
| d'alej len odberateľ | |

§ 1

Predmet zmluvy

Predmetom zmluvy je sprostredkovanie (predaj/nákup) a uvedenie umeleckého programu

| názov programu | účinkujú | poznámky |
|----------------|--|----------|
| Mazl tof | K.Kolcova-Tlustá, A.Jarolín, E.B.Procházka | |

§ 2

Závazky dodávateľa

- Dodávateľ sa zaväzuje zmluvne zabezpečiť dohodnutý program s interpretmi tak, aby boli na mieste konania programu načas a dohodnutý program realizovali načas a v najvyššej možnej kvalite.

Dohodnuté podmienky:

| Dátum | čas | miesto | sála |
|-----------|-------|--------|----------|
| 28.4.2013 | 18:00 | Levice | Synagoga |

- Dodávateľ sa zaväzuje uhradiť odberateľovi všetky nevyhnutné a zdokladovateľné náklady na program v prípade, ak sa tento neuskutoční zavinením dodávateľa (s výnimkou zrušenia programu z dôvodu úmrtia interpreta, alebo najbližšieho člena jeho rodiny, prípadne spolupracovníka, ktorého práca je nevyhnutná k úspešnému realizovaniu programu ; vážneho ochorenia interpreta, alebo iného spolupracovníka, ktorého práca je nevyhnutná k úspešnému realizovaniu programu; v prípade živeľnej pohromy, ktorá má bezprostredný vplyv na realizáciu programu)

§ 3

Závazky odberateľa

- Odberateľ sa zaväzuje uhradiť dohodnutú čiastku najneskôr v posledný deň splatnosti faktúry odberateľa. V prípade omeškania úhrady sa zaväzuje uhradiť zmluvnú pokutu 0,1% dlžnej sumy za každý započatý deň omeškania.
- Dohodnutá čiastka

| Dohodnutá odmena | Slovom | Počet vystúpení | Odmena celkom |
|------------------|--------------|-----------------|---------------|
| 1.000.- € | Jedentisíc € | 1 | 1000.- € |

- V prípade ak odberateľ zruší bez akceptovateľného dôvodu (akceptovateľný dôvod je len živeľná pohroma s priamym dosahom na podmienky dohodnutého programu) dohodnutý program, uhradí celú dohodnutú čiastku..

- odberateľ zabezpečí nasledovné technické náležitosti:
 - a) sprístupnenie miesta konania v čase ..2 hod. pred začiatkom vystúpenia
 - b) ozvučenie sály (4 mikrofóny)
 - c) Osvetlenie v rozsahu : podľa potrieb sály
 - d) šatne
 - e) iné: stráženie alebo uzamknutie šatní
- odberateľ je v zmysle platného zákona povinný program ohlásiť a uhradiť prevádzkový honorár (LITA, SOZA ...)

§ 4

Spoločné ustanovenia

- V prípade akéhokoľvek sporu je príslušný súd podľa sídla dodávateľa
- Obe zmluvné strany považujú obsah tejto zmluvy za dôverný a zaväzujú sa neinformovať o jej obsahu a detailoch žiadnu tretiu osobu či subjekt
- Obe zmluvné strany zmluvu riadne preštudovali, porozumeli jej a na znak súhlasu ju podpisujú-
- Obe zmluvné strany prehlasujú, že zmluvu podpisujú slobodne, bez nátlaku a v stave, ktorý nie je možné označiť za tieseň.
- Táto zmluva má dve strany a je vyhotovená v 2 exemplároch – po jednom pre každú zmluvnú stranu.

Bratislava / d.a.h.

MESTSKÉ KULTÚRNE STREDISKO
A. Sládkoviča 2, P.O.BOX 109
934 01 LEVICE

Za dodávateľa:

[Handwritten signature]



Za odberateľa:

[Handwritten signature]